

BR 1982

# SPORTEN

4

Medlemsblad for



**NORD-ALS  
BOLDKLUB**



**NORDALS  
HÅNDBOLDKLUB**

# SPORTEN

**UDGIVER:**

Nordals Boldklub

Nordals Håndboldklub

**REDAKTION:**Chr. Larsen, Røllikevej 8,  
Havnbjerg – tlf. 45 45 65**KASSERER & ANNONCER:**Steen Astrup, H. C. Ørstedsvvej 15  
Nordborg – tlf. 45 37 95**NORD-ALS BOLDKLUB's bestyrelse:**

Formand:	Chr. Jørgensen, Apotekervænget 2,	tlf. 450448
Næstformand:	Bent Riemer, Solsortevej 9,	- 450283
Kasserer:	Finn Christensen, Skovhaven 18,	- 454148
Medlem:	Bent Enghoff, Lærkevej 17,	- 450840
Medlem:	Arne Jensen, Hjortevej 47, Sdbg.	- 431870
Spilleudv.fmd:	Poul Lyngkilde, Turøvej 2,	- 454160
Ungd.afd.fmd.:	Peter Glock, H.C.Ørstedsvvej 21,	- 453179
- - sek.:	Willi Ziewitz, Sprogøvej 9	- 453256

**Old-boys afdelingen:**

Formand:	Viggo Jessen, Asgårdsvej 4,	- 451860
Kasserer:	Leif Nielsen, Mosevang 114,	- 453975
Medlem:	Per Petersen, Rypevej 8	- 450086
Spilleudv.:	Gunnar Jørgensen, Fribjerg 34	- 451560

**NORDALS HÅNDBOLDKLUB's bestyrelse:**

Formand:	Niels Arne Jørgensen, Akelejevej 1,	tlf. 453297
Næstformand:	Anette Frederiksen, Perikonvej 10,	- 450532
Kasserer:	Bjarne Knudsen, Bogfinkevej 18,	- 453821
Sekretær:	Leif Rohr, Østerhaven 28,	- 454921
Medlem:	Ronald Pedersen, Voldgade 19,	- 456138
Medlem:	Birthe Meyer, Lærkevej 52	

**Ungdomsafdelingen:**

Formand:	Jørn Werner, Niels Bohrsvej 11,	- 454674
----------	---------------------------------	----------

NR. 4

APRIL 1982

14. ÅRGANG

**N B****HEJ VENNER.**

Som nævnt i nummer af SPORTEN forlader jeg  
egnen og dermed NB. Jeg vil gerne benytte lej-  
ligheden til at sige jer alle tak for et godt  
kammeratskab og mange hyggelige timer, og ønsker  
jer mange gode resultater fremover.

Hilsen

Torben.

**SÆSONENS FLOTTESTE UDVALG  
I VINDJAKKER****PRISER FRA KR. 99,-**

*Herremagasinet*  
TØJEKSPERTEN TELF.  
6430 NORDBOG 45 16 10

SPONSOR 1. HOLDET NR. 1



## Nordborg Cyklebørs

v/ Harald og Waldemar Petersen  
STOREGADE 2 – TELEFON 45 06 35

LANGESØ HERREFRISØR

PLADSBESTILLING

KOM IND ELLER RING OG AFTAL TID  
TELEFON 45 12 31

### SØNDERJYDSK IDRÆTSFORENING:

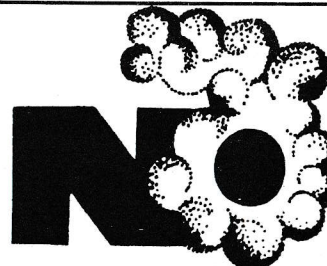
Bestyrelsen deltog i SI's generalforsamling den 28. marts i åbenrå. Hovedemnet var helheds-løsningen omkring SI centret i Nr. Hostrup.

Bestyrelsen stemte for de forslag der blev fremsat til løsning af krisen, forslagene blev vedtaget med stor majoritet.

Vedtægelsen af eet af forslagene betyder at foreningerne under SI, alle skal betale 11,- kr. pr. aktivitetsmedlem, og da NB både dyrker uden-løbs og indendørs fodbold (det er to forskellige idrætsgrene) er det beløb NB skal betale omkring 7.500,- kr.

For at få denne udgift dækket ind, har bestyrelsen besluttet, at bede alle medlemmer af NB om at indbetale 15,- kr. I seniorafdelingen vil beløbet blive indsamlet til træning. For ungdoms-afdelingens vedkommende vil hver enkelt spiller få et girokort med hjem, og vi håber så på velvillig assistance fra forældrene. Old-boys afdelingen indsamler selv deres beløb.

Skulle der være en difference vil beløbet der



SPONSOR 1. HOLDET NR. 12 – 13

NORDBORG DAMPVASKERI & RENSERI  
RIDEPLADSEN 3  
6430 NORDBORG  
TELEFON 04 451479

mangler blive betalt af NB.

Beløbet til SI skal være indbetalt på en sær-ret konto i vort pengeinstitut inden 30. juni 82. Her bliver pengene stående indtil SI's bestyrelse har alle formaliteter omkring centret løst.

Vi siger på forhånd tak for hjælpen!

Chr. Jørgensen



### EN NY SÆSON.

Hvordan er det så at arbejde i ungdomsafdelingen? Tja, ham den nye juniortræner vil prøve at lade tankerne vandre frem og tilbage mellem 7. januar, hvor vi startede med et spillermøde og i dag, hvor vi har de 2 første point i hus, på begge hold.

Først må jeg tilstå at de fleste oplevelser til dato har været positive, hvorfor skulle det ikke fortsætte? Endnu har vi været heldige (og dygtige) nok til at være ubesejrede i såvel træningskampe som turnering, det varer naturligvis ikke ved, men det er da skønt for hver kamp der går. I øvrigt gælder det begge juniorhold.

Selvfølgelig er jeg ikke i alles øjne den rigtige til at sætte hold, men jeg prøver at gøre det så rigtigt som jeg nu kan se de enkelte spilleres evner, kombineret med at få det stærkeste hold ud af det. Når vi begynder at tabe stiger kritikken jo nok!

Største negative oplevelse har været at Allan Durst, anfører og målmand på Junior A- holdet, er sat ud af spillet efter et færdselsuheld. Vi ønsker Allan god bedring. Søren Danielsen er derfor fremmet, men da Søren ligesom Allan er "træningsnarkoman" står vi godt rustet. Desværre skubber vi et problem til 2. holdet, men det er jo vilkårene!

Får vi styr på vort spil (og på vor opførsel, uha-uha for en svipser mod Skærbæk) tror jeg på en god placering for begge juniorhold. Betingelsen



Det betaler sig altid at gå til fagmanden  
HANS SCHMIDT

Ure & optik — Guld & sølv  
Løjtertoft 8a — tlf. 45 00 15

bent  
enghoff

HERREFRISØR  
HAVNBJERG BUTIKSCENTER

*Dr. Skov*

MANUFAKTUR  
KONFEKTION

NORDBORG

DER ER OGSÅ SPORT I AT KUNNE  
KØRE BIL PÅ DEN RIGTIGE MÅDE!  
LÆR DET NEMT OG BEKVEMT I

**NORD-ALS KØRESKOLE**

J. BRODERSEN  
Nørreskovvej 2 — Svenstrup  
Telefon 45 62 50

**Søby kro**

STEDET HVOR STORE NAVNE UNDER-  
HOLDER OG GLADE MENNESKER MØDES

TELEFON 45 10 46

er samme indsats, til såvel træning som i kamp, som hidtil. Vi synes vi spiller pænt og ikke mindst effektivt, derfor håber vi på en del tilskuere sæsonen igennem. OG EN GOD PLACERING!

Chr. Larsen

**SPORTEN**

OLD BOYS.

INDENDØRS.

Så er indendørstræningen 81/82 slut. Afslutningen blev kørt igennem på sædvanlig vis med opdeling af hold ved lodtrækning. I alt 18 aktive var mødt op- i alt 4 hold.

Holdene spillede alle mod alle 2 gange, hvilket gav 12 kampe a' 10 min. i alt 2 timer. Kampe-

**WESTON**

FRA VÆG TIL VÆG  
TONNY PETERSEN  
MØBLER

STOREGADE 69-71 - NORDBORG  
TELEFON 45 19 31

VI SÆTTER KVALITETEN I HØJSÆDET

KIG IND TIL

**Kolmos**

DERES HOKI KØBMAND  
TELEFON 45 17 17





siden 1865  
- på bordet hvor  
venner mødes

ne afvikledes efter SI's regler og lededes af en sort dommer.

Der blev gået til sagen, så udvisninger kunne ikke undgås - men det mere positive, en god turnering hvor der blev scoret 81 mål. Og ikke at forglemme, det bedste hold fik en velfortjent "våd" præmie.

SPILLERMØDE og UDENDØRSFODBOLD.

Den 29/3 blev afholdt spillermøde i klubhuset. Der var virkelig god tilslutning, ca. 40, hvilket må være et udtryk for en aktiv kommende sæson, men som bekendt har vi jo også tilmeldt 4 hold i år. Spillerudvalget er af den formening at det nok skal gå, men det er jo selvfølgelig i høj grad op til spillerne.

OBS: Efter et hastigt blik i køleskabet efter

**tip  
top**

**TOJ TIL  
MANDFOLK**  
STOREGADE · NORDBORG  
TLF. 04-45 00 70

**Radio  
CHRISTENSEN**

6430 Nordborg  
Storegade 2  
Tlf. (04) 45 14 26

Guderup 6430 Nordborg  
Skolegade 2  
Tlf. (04) 45 81 10



**ANDELSBANKEN**  
STATIONSVEJ 4 - TLF. 45 05 33

**FINMANN**  
*Sport*

RIDEPLADSEN 1 - TLF. 45 16 25  
NORDBORG

et kvarters tid, må det konstateres at kapaciteten var for lille (på sådan en aften), det rettes nok remove.

Når SPORTEEN udkommer har vi allerede spillet de første træningskampe, vi føler på nuværende tidspunkt godt rustet til den forestående turnering som jo starter den 28 april. Alle hjemmekampe er planlagt afviklet ved Idrætscentret, alle starter kl. 19.00. Datoer i.h.t. planen som er tildelt alle medlemmer, den opslåes også i NB's kasser.

Husk træningstiderne mandage kl. 18.15-19.30, ved Idrætscentret. Prøv at være PRÆCIS - så vi kan komme i gang til tiden.

Spillerudvalget ønsker alle hold en god turnering i 1982.

Karsten Holtebo, Henrik Bøgner og Gunnar Jørgensen.



**A. BOYSEN & CO.**

STOREGADE 30 - 32 - TLF. 45 15 40

**Lorenz Andersen**  
STORMAGASINET I ISENKRAN

SONDERBORG - NORDBORG  
42 35 57 45 16 58

# SPORTEN

KLUBMØDET 1-4-82:

Alle trænere og ledere i NB vil i nær fremtid optræde i ens træningsjakker. (Der skal være "stil" over NB). Det kan tilføjes at jakkerne er både rare og ikke mindst praktiske.

Klubhusudvidelsen er stadig under forberedelse, men økonomien gør at det nok trækker lidt ud.

Sponsoraftalerne med bl.a. Dampvaskeriet er i orden. Støt vores sponsorer - de støtter os -.

Lysbanen ved hallen bliver renoveret nu i foråret, så er den klar til at tage imod de mange træningsdeltagere igen til september.

Benny Jørgensen og Per Kolmos har overtaget dameholdet. Er ungarlene forhindret i at være med ved holdets kampe har Winston Lundholm lovet at træde til. Peder Mathiesen er i stedet startet med miniput 3. Johannes Nissen har overtaget junior 2, Willi Ziewitz sprang i stedet til hos drenge 3 sammen med Jacob Haunstrup. Willi har dog lovet at dukke op hvis juniorerne kommer i "træner nød".

HOLDKORT skal afleveres i kassen ved klubhuset SENEST søndag kl. 20.00.

Alle anførere skal i år bære et armbånd som klart adskiller sig fra spilledragten. Dog må det ikke være sort! JBU og dommerne dikterer.

Chr.Larsen

## UNGDOMSAFDELINGEN.

Fra "fællesmødet" mandag den 5. april kan bl.a. nævnes:

GADETURNERING afholdes med hjælp fra CLUB 22, søndag d. 20-6-82. Der spilles med 10 mands hold, dog max. 7 på banen ad gangen. Stævnet slutter senest kl. 17.00 (Der er jo VM til den tid). Mere i SPORTEN senere, men reserver dagen.

FORÆLDRENE går heller ikke denne gang fri, vi anmoder om at alle ungdomsspillere får sat navn i træningstøjet og kampdragten. Meget udstyr glemmes, selvom det er dyrt nok at købe. Med navn i har vi en chance for at rette mand M/K får det igen.

PRIVATKØRSEL kunne stadig øges. Kære far og mor hvis i kører en gang imellem slipper i måske næste år for en kontingentforhøjelse? Prøv at læse børnenes "kampsedler", sommetider er der en bøn om kørsel eller anden hjælp herpå.

MINIPUTTERNE som ikke kommer på hold kommer alligevel i kamp, de bliver nemlig tilmeldt i SI's miniturnering.

YNGLINGENE har fået tilgang fra Egen, men de to spillere der er tale om har ikke spillet for Egen i år. Der er IKKE, tale om "fiskeri"! (Når man tænker på at Egen har fået tilgang af 3 tidligere serie II spillere fra NB er det vel heller ikke for meget?)

Chr.Larsen





**W. Buss**  
El-installatør

**HAVNBJERG  
BUTIKCENTER**

SPECIALCENTER I HVIDEVARER  
TLF. 45 07 66 – 45 02 66

**NØRGAARD**

TRICOTAGEHUSET  
STOREGADE 31 – NORDBORG

NB Miniputter,

Vi takker for en god indendørssæson 81/82 og håber på en god udendørssæson 82. Hilsen  
Claus og Eric.

FEST-I-BY.

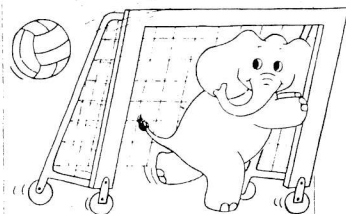
Selvfølgelig arrangerer NB og NH igen i år "fest-i-by". Her er de første ting som er "sivet" ud fra festudvalget, der jo som sædvanlig næsten har arbejdet med årets "fest-i-by" siden i fjor.

Her er lidt om hvad der kommer til at foregå:

Tirsdag: ÅRETS KAMP, den kender alle på ALS. Det afsløres også tirsdag, hvad 5x1000,-kr. er vokset til.

Onsdag, det velkendte LOTTOSPIL.

Torsdag, underholdning for de helt unge. Børneteater, DISCO-SHOW, konkurrencer, SPRINGGYMNASTER i et helt forrygende tempo og som afslutning dis-



Jeg klarer den

jeg har også  
konto i  
Handelsbanken

**HANDELSBANKEN**  
altid med i billedet 

*Helmuth Hansen*

Blikkenslagermester – VVS-installatør  
Bækgade 2 – tlf. 45 1654

**AUTO**  
**KØRESKOLE**

VELEGENET  
SKOLEVOGN  
OG EGET  
TEORILOKALE

N. BOYSEN  
Søbakken 2 – telf. 45 0096

cotek for de helt unge.

Fredag: Disco-bal med discotek "Star", og orkesteret "Street Machine". Serie III-2 spiller mod Rødekro. I ølteltet spiller Anker Nielsens trio. (Kendt fra Egersund Fægekro)

Lørdag: Bal med fællesspisning, platte kan bestilles for kr. 45,- i hallens cafeteria eller på Tlf. 451919. (Samme sted). Denne dag finder også den årlige "Brandværnsdyst" sted.

Søndag spiller NH's bedste hold i hallen. Og så er det tid for sidste års succes "Tour på Nordals", motionscykelturen som denne gang får hele tre distancer, nemlig 7, 12 og 20 km. Start og mål ved Idrætscentret. Til det største hold er der en vandrepokal! Igen i år trækkes lod om en ny cykel mellem deltagerne, denne gang skæn-



**SKOMAGERHUSET**

Storegade 60, Nordborg

**45 41 89**

Skomagerreparationer samt fremstilling af træsko.

**Det Røde Æsel**

Restaurant

STOREGADE 55

Tlf. 45 47 00

Tlf. 45 06 67

SPONSOR 1. HOLDET NR. 3

**HOKI**  
KØBMANDEN  
**Bent Lausten**

KØBMAND  
TELEFON 45 15 03

**STUDIE 66**

STOREGADE 9 6430 NORDBORG - TELF. (04) 45 33 33

**Harry Nielsen**

MALERMESTER  
HESSELHØJVEJ - NORDBORG  
TELEFON 45 18 52

**Bent E. Madsen**

AUT. EL-INSTALLATØR  
STOREGADE 63 - TLF. 45 19 50  
ALTING I EL-TING

ket af Brugsen.

SØNDAGEN før "fest-i-by" er der brug for nogle stærke personer til at sætte ølteltet op. (Et yderst ansvarsfuldt job!)

I ØVRIGT bedes du udfylde nedenstående kupon. Læg den i kassen ved klubhuset og udvalget lader høre fra sig. Der er brug for mange hjælpere til så stort et arrangement som vort uundværlige:

FEST-I-BY!

JA, jeg vil gerne hjælpe ved fest-i-by :

Navn: \_\_\_\_\_

Dag:	søn-	tirs-	ons-	tors-	fre-	lør-	søndag
form.							
eftm.							
aften.							

**KKV**

Fa. P. Bleshøys<sup>s</sup> efft. **URE OPTIK**

STOREGADE 65 NORDBORG - TLF. 45 15 51

STØT VORE ANNONCØRER!

**Winner.**



**alt til sporten**

**Skabt af sportsfolk til sporten.**

Tøj, sko og rekvisitter. Professionelt hele vejen igennem. F.eks. er Winner ketsjere fremstillet i samarbejde mellem Lene Køppen og Courtmaster.



**BRUGSEN**

NORDBORG



DERES VVS-INSTALLATØR  
ERIK JENSEN  
MELLEMVEJ 2 - 6430 NORDBORG  
TELF. 04-45 05 65

SPONSOR 1. HOLDET NR. 7



SPONSOR 1. HOLDET NR. 10

**NH**

### KØRSELSORDNING:

Jeg vil gerne takke forældrene for den store velvilje I har vist vores kørselsordning i den forløbne sæson. Det har været stærkt medvirkende til at holde vore kørselsudgifter nede på et rimeligt niveau.

N.A.J.



### AFSLUTNINGSFESTERNE

for børne og ungdomshold er afholdt. Vi synes selv det er gået meget godt i år, især for børneholdene.



En lokal bank  
har mange fordele  
- derfor  
**SYDBANK**  
- den sønderjyske bank

SPONSOR FOR NØRD-ALS BOLDKLUB

SVEND WITTE  
BOLIGMONTERING



**Mobil-Hjørnet**  
v/ Fr. Holm  
Løjtetoft 13 - 6430 Nordborg  
Tlf. 04-45 15 47

HOLM - NORDBORG - TELF. 45 13 06

Årets spillere blev:

Minidrenge:	Kim Clausen
Minipiger:	Crista Møller
Smådrenge:	Ulrik Møller
Småpiger:	Birte Andersen
Drenge:	Michael Bierbaum
Piger A:	Susanne Hansen
Piger B:	Vivi Larsen
Junior dame A:	Lis Lausten
Junior dame B:	Jonna Lauridsen

Humørpokalen, som er skænket af SIUNA, gik i år til Lita Fynsk fra piger B. Til lykke med det.

TURNERINGEN: Vi havde tre hold der blev puljevindere i år, og som derfor skulle deltage ved SI mesterskaberne. Det var ynglinge damer, som fik guld. Junior A-dame som fik sølv og piger A der endte på en 3. plads.

ALS-MESTERSKABET: De fleste hold i børne og ungdomsrækkerne har deltaget i Als-mesterskabet, det er indtil nu blevet til en førsteplads til junior A-damer og en andenplads til junior A-herre.

J.W.



SPONSOR NB 5

### FARVE OG TAPET

Storegade 17  
6430 Nordborg  
Tlf. (04) 45 00 69

#### VINTERTURNERINGEN 1981/82.

Så er vinterturneringen afsluttet. Både herre og dame serie 1 skuffede en del, da de begge måtte nøjes med en 8. plads. Hovedsagen var dog at begge hold forblev i rækkerne.

Øvrige hold under JHF blev placeret således:

Serie 3 damer blev nr. 3 med 25 points.

Serie 3 herrer nr. 2 med 22 points.

Serie 4 herrer nr. 8 med 8 points.

Stillingerne fra SI har vi ikke modtaget her pr. 30/3, men både old-girls og B-herrer har klarret sig meget fint i den forløbne sæson.

Jeg vil gerne sige alle trænere, ledere og spillere tak for den forløbne sæson, og jeg håber de fleste møder op til næste sæson med fornyede kræfter.



#### SOMMERTURNERING:

Til den kommende sommerturnering har vi tilmeldt følgende hold:

1 herre, 1 dame, 1 old-girls, 1 drenge, 1 smådrenge, 1 ynglinge dame, 1 junior dame, 1 pige og 1 småpigehold.

N.A.J.

### M. PERREGAARD A-S

6430 NORDBORG 6474 SKOVBY  
TLF. 45 01 50 TLF. 44 44 00

KORN - FODERSTOFFER  
BRÆNDSEL - BYGEMATERIALER

DE ER ALTID VELKOMMEN PÅ

NOR  
HERRER  
HUS TELEFON 45 05 35

### STILHOFF'S

BEGETØJ - HOBBY - BABYUDSTYR  
NORDBORG - TELF. 45 14 83



HAFNIA  
HAAND I HAAND  
KELD & PETER MATTESEN  
MADS CLAUSENSVEJ 1 - 6430 NORDBORG  
RING 45 02 05



EJNAR LORENZEN  
KØBMAND - TURØVEJ 42 KIRKEBY  
TELEFON 45 00 55

Slagterforretningen

## Fa. J. J. JENSEN

Nordborg telefon 45 14 06

#### KØREKORT TIL ALT

TEORIEN LET FORTALT -  
Motorcykel - bil - lastvogn + påhængsvogn - erhverv - bus

#### POUL ERIKSEN

Tranebærvej 4, Nordborg, telf. 45 01 75  
Teoriaftener i Nordborg og Sønderborg

### VOIGT'S Møbler

gardiner  
tæpper  
møbler

Løjtertoft 26-30,  
Nordborg.  
Tlf. 45 14 32



## Skøve Thorvald

Storegade 43 - Tlf. 45 30 34  
6430 NORDBORG

Stedet hvor glade mennesker mødes